

2020년 12월 11일

친애하는 가족 여러분께,

최근 잠시 폐쇄되었던 학교 건물이 재개방되어 대면 학습이 재개된 즐거운 한 주간이었습니다. 안전하고 순조로운 재개방을 위해 노력해 주신 학생, 가족, 교사, 교장 및 직원 여러분께 감사를 전합니다. 모두 쉽지 않은 시간을 보냈지만 공교육은 우리 도시와 나라의 미래에 중요하며 학교 커뮤니티의 성공을 위해 최선의 노력을 기울이고 있습니다.

뉴욕시 모두의 지원으로 저희는 3-K부터 5학년의 학생과 75학군의 모든 학생이 교실로 돌아갈 수 있도록 했습니다. 안전한 환경에서 아이들이 학습할 수 있게 하는 저희의 약속을 지키기 위한 중요한 조치입니다. 모든 학생에게 혼합 학습이 제대로 운영될 수 있도록 지정된 대면 수업일에 자녀가 학교에 출석하도록 하십시오. 75학군 통합 프로그램 참여자를 포함한 1-32학군 6-12학년 학생은 계속 원격 수업을 계속합니다.

안타깝게도 COVID-19 전염이 계속되고 있습니다. 뉴욕시 전역의 감염에 대처하여 교내 테스트 프로토콜을 변경했습니다. 빌딩을 개방하기 위해 1학년 이상의 학생 및 교직원의 무작위 샘플에 대한 **주간 교내 COVID-19 테스트가 요구됩니다.**

이는 매우 중요합니다: 자녀가 대면 수업을 위해 학교에 등교한 날 파일에 동의서가 없다면 교장 및 학교 직원이 동의를 받기 위해 연락드릴 것입니다. 이후 의료 문제 또는 장애에 따른 예외가 없었음에도 파일에 동의서가 없는 학생들은 반드시 전면 원격 수업으로 전환되어야 합니다.

본 가정통신문에서는 다음과 같은 정보를 안내합니다:

- 필수 교내 테스트에 대해 알아야 할 사항
- 교내 코로나 무작위 테스트 동의서 제출 방법
- 자녀분이 최근 여행했을 경우 대응 방법
- 교내 테스트 예외에 대해 알아야 할 사항
- 2021-2022 학년도 유치원 지원 방법
- 초등학교 입학전형에 대해 알아보기
- 다양한 과목의 온디맨드 과정 및 리소스 제공 새로운 플랫폼 학부모 대학(Parent University) 참여 방법

팬데믹으로 인한 불안정으로 인해 저희는 커뮤니티 정신을 상기시키는 전통을 계속하고자 합니다. 그 중 하나는 우수한 교사 및 대학 및 진로 카운슬러에게 수여하는 빅 애플 상(Big Apple Awards)입니다. 올해는 특히 여러분 자녀의 인생에 변화를 가져온 교사들과 카운슬러들을 치하하는 것이 그 어느 때보다도 중요하게 느껴집니다. 후보추천 마감일은 2021년 1월 10일이며, 추천은 빅 애플 상 웹사이트에서 하시면 됩니다: schools.nyc.gov/bigappleawards.

언제나처럼 이렇게 유례없는 한 해를 함께 이겨내며 여러분의 유연성과 인내심에 감사 드립니다. Covid-19이 아이들에게 학업적, 사회적, 감정적 영향을 주었다는 사실에는 의심할 여지가 없으며 저희는 다음 학년도를 대비하고 있습니다. 이번 주 뉴욕시장과 저는 다음 가을학기를 대비하여 2021 학생 성취 계획을 제시했습니다. 교육자 및 여러분과 협력하여 힐링과 학습을 위한 로드맵을 만들었습니다. 앞으로 더 여러분과 공유하겠습니다.

우리가 제 역할을 하면 어디에서 공부하든 모든 아이들에게 매일 견고하고 지원적인 교육을 제공할 수 있습니다.

안녕히 계십시오.



리처드 A. 카란자
교육감
New York City Department of Education

가정통신문 2020년 12월 11일

필수 교내 테스트에 대해 알아야 할 사항

자녀분이 대면 학습을 받기 위해 학교에 돌아가려면 자녀분이 학교 건물로 돌아가는 첫 날까지 반드시 학교 기반 COVID-19 테스트에 대한 동의서를 제출해 주셔야 합니다.

- 테스트는 자녀분의 학교에서 직원 및 학생을 대상으로 매주 무작위로 이루어질 것입니다.
- 학교 건물에서 다시 수업하는 1학년 이상 학년에 재학중인 학생은 반드시 COVID-19 테스트 동의서를 등교 첫 날까지 제출해야 합니다.
- 3-K, Pre-K 및 유치원 학생들은 무작위 COVID-19 테스트에서 제외됩니다.
- 이 테스트는 빠르고 안전하며 간단합니다. 동의 양식을 제출하지 않았으며 대면 학습을 하고자 하는 학생은 반드시 즉시 제출해야 합니다.

교내 코로나 무작위 테스트 동의서 제출 방법

학교에서 자녀분이 COVID-19 테스트를 받는 것에 대한 동의를 제출하시는 것은 빠르고 쉽습니다. 이미 전에 동의서를 제출하셨다고 해도, 저희가 자녀의 가장 최근 동의서를 학교에 보관할 수 있도록 다시 제출해 주실 것을 부탁드립니다.

제출하는 쉬운 두 가지 방법입니다:

1) 뉴욕시 학교 계정(NYCSA)을 이용하여 온라인으로 동의서 작성: mystudent.nyc.

이미 NYCSA 계정이 있고, 자녀(들)이 링크되어 있다면: 로그인 후 자녀의 이름을 클릭하고, “계정 관리(Manage Account)”를 클릭한 후 드롭다운 메뉴에서 “동의서 양식(Consent Forms)”을 선택 하십시오. 해당 페이지를 읽어 보시고, 마지막에 있는 동의 옵션을 선택하십시오.

아직 NYCSA 계정이 없는 경우: 바로 계정을 만들 수 있습니다! 학교에서 받은 계정 생성 코드를 갖고 계신 경우, 5분도 걸리지 않아 신규 계정을 만들 수 있습니다. 그 다음, 위에 설명한 대로 동의서를 제출하시면 됩니다. 학교에서 받은 계정 생성 코드가 없더라도 “COVID-19 테스트(Testing)” 아래의 “동의 관리(Manage Consent)”를 클릭하신 후 귀하와 자녀의 정보를 입력하고 동의를 제공하시면 됩니다.

2) 첨부된 양식을 인쇄하여 서명하신 후 자녀분이 학교 건물로 돌아가는 첫 날 자녀분의 학교로 가져가십시오. 출력 가능한 PDF 파일이 10개 언어로 제공됩니다: schools.nyc.gov/covidtesting.

자녀분이 최근 여행했을 경우 대응 방법

- 뉴욕주의 여행 주의 목록에 들어있는 뉴욕주 밖으로 최근 여행했던 학생들은 반드시 14일 동안 자가 격리를 해야 합니다.
- 또한 뉴욕주의 지침에 따라 자가 격리에서 벗어나기 위해 테스트를 받도록 선택할 수 있습니다: coronavirus.health.ny.gov/covid-19-travel-advisory.
- 학생들은 지속적으로 매일 보건 질문을 작성해야 합니다.

교내 테스트 예외에 대해 알아야 할 사항

제한된 특정 경우에만 예외가 인정되며 두가지 예외 양식이 웹사이트에서 제공됩니다:

schools.nyc.gov/covidtesting:

- 테스트를 받는 것이 안전하지 않은 건강 상태(예: 안면 트라우마, 코 수술 등)에 따른 의료적 예외가 필요한 학생 대상 양식. 이 양식은 반드시 의사의 서명을 받아 근거가 되는 의료 서류와 함께 제출해야 합니다.
- 장애의 특성으로 인해 학교에서 안전하게 테스트를 받을 수 없는 학생 대상 양식. 승인된 장애로 인한 예외가 인정된 학생은 학교 밖에서 테스트를 받아야 합니다.

2021-2022 학년도 유치원 지원 방법

초등학교 여정을 시작할 시간입니다! 뉴욕시에 거주하고 2016년 출생한 아동이 있다면 유치원 지원 기간이 이제 시작되었습니다! 2021년 1월 19일까지 지원하십시오.

다음 두 가지 방법 중 하나로 지원할 수 있습니다:

- 온라인 [MySchools.nyc](https://myschools.nyc.gov). 링크를 클릭하여 MySchools 계정을 생성하거나 이용하세요.
- 전화 (718) 935-2009. 월요일부터 금요일 8 a.m. - 6 p.m. 토요일 및 일요일 9 a.m. - 1 p.m.

MySchools 한 곳에서 학교를 검색하고 지원서에 추가할 프로그램을 찾아보고 유치원에 지원하실 수 있습니다.

유치원 입학전형에 대한 상세한 내용은 schools.nyc.gov/kindergarten 를 참고하십시오.

새로운 초등학교 입학전형 비디오 시리즈에서 어떤 과정이 예상되는지 알아보고 MySchools 계정과 지원 방법을 알아보세요. 기다려 주십시오: 앞으로도 비디오가 계속됩니다.

질문은 전화 (718) 935-2009 또는 이메일 ESEnrollment@schools.nyc.gov 로 문의하십시오.

초등학교 입학전형에 대해 알아보기

가상 초등학교 입학전형 행사에 참가하여 3-K, pre-K 및 유치원 입학 전형에 대해 알아보세요. 어떤 것이 예상되는지, 그리고 어떻게 지원하는지 알아보세요. 모든 뉴욕시 가정이 참석할 수 있습니다.

세션 일정은 다음과 같습니다:

- 12월 15일 화요일 2 p.m.
- 12월 17일 목요일 6 p.m.
- 1월 6일 수요일 6 p.m.
- 1월 7일 목요일 6 p.m. 이 행사는 스페인어로 진행됩니다.
- 1월 12일 화요일 2 p.m.

세션 등록 tinyurl.com/NYCDOEElementaryEventsSurvey. 등록할 때 선호하는 언어를 표시하십시오. 이 답변에 따라 각 세션마다 특정 언어 통역 서비스가 제공될 것입니다.

학부모 대학(Parent University) 참여 방법

Parent University 는 가족들의 연계와 학생 지원을 위한 다양한 과정, 실시간 행사 및 활동을 제공하는 새로운 온라인 플랫폼입니다. 이 플랫폼은 모든 뉴욕시 학부모 및 보호자에게 다양한 과목과 학년을 대상으로 한 실시간 및 온디맨드 과정 및 리소스를 제공합니다. 여러 언어로 과정이 제공되며 다언어 제공 콘텐츠를 확대하고 있습니다.

조기 아동 교육부터 성인 교육에 이르는 모든 가정은 무료 계정을 만들어 워크숍에 등록하고 행사에 참여하며 트레이닝을 찾을 수 있습니다. 현재 다음 주제로 95 개 이상의 과정이 제공됩니다:

- 원격 학습 및 테크놀로지
- 보건 및 웰니스
- 특수교육
- 다언어 학습자
- 조기 아동 교육
- 학부모 리더십
- 학교 건물 및 운영
- 성인 및 평생 교육

Parent University 에 오늘 등록하십시오: parentu.schools.nyc.